



**BAYONNE PUBLIC SCHOOLS**  
Oficina del Superintendente  
669 AVENUE A  
BAYONNE, NEW JERSEY 07002

**JOHN J. NIESZ**  
*Superintendente*

Tel. (201) 858-5817  
Fax. (201)858-6289

**Regreso a la Escuela Enero 10, 2022**

5 de enero de 2022

Estimada comunidad de Bayonne,

**El Distrito Escolar de Bayonne regresará a una jornada escolar completa el 10 de enero de 2022.**

**Padres y tutores: usted tiene una opción: si no desea que su hijo/a regrese, puede seleccionar instrucción remota / asincrónica para su (s) estudiante (s). Esta es una nueva opción para nuestro distrito.** Esta solicitud es voluntaria y si selecciona esta opción remota, sus estudiantes deben permanecer remotos durante al menos 2 semanas. **Si desea que su (s) estudiante (s) cambie a instrucción remota / asincrónica, debe enviar un correo electrónico al director (s) de su estudiante (K-8) o al subdirector (grados 9-12) antes del martes 11 de enero de 2022.** Esta opción es debido a la actual pandemia de COVID-19.

Padres y tutores, comprendan que si eligen la opción remota, haremos todo lo posible para ofrecer la mejor instrucción posible; no será instrucción sincronizada. A veces puede ser difícil pero haremos todo lo posible, y vamos a también necesitar su ayuda en casa para asegurarnos que los estudiantes estén haciendo su trabajo escolar. Si elige la opción en línea (remota), no puede entrar y salir de ella. Los estudiantes aún pueden participar en todas las actividades extracurriculares en persona aún si están a distancia. Este cambio es temporal y reevaluaremos esta opción antes del 1 de febrero de 2022.

Cuando regresemos a la instrucción en persona el 10 de enero de 2022, les pediremos a todos los estudiantes, profesores y personal que se hagan la prueba del COVID-19, continúen los esfuerzos de vacunación y tomen precauciones para prevenir la propagación del COVID. **A partir del 24 de enero de 2022, el Distrito Escolar de Bayonne tendrá pruebas gratuitas de COVID-19 en todas las escuelas para cualquier empleado escolar o estudiante que desee hacerse la prueba de COVID-19. Esta prueba estará disponible una vez a la semana durante la escuela y en cada escuela. Busque más información sobre las pruebas COVID-19 en la escuela.**

Atentamente,

John J. Niesz

Superintendente de Escuelas



**BAYONNE PUBLIC SCHOOLS**  
**Oficina del Superintendente**  
**669 AVENUE A**  
**BAYONNE, NEW JERSEY 07002**

**Regreso a la escuela 10 de enero de 2022**  
**PREGUNTAS Y RESPUESTAS**

**¿Cuándo regresamos a la escuela presencial?**

10 de enero de 2022

**¿Puedo optar por no recibir instrucción en persona y hacer que mis hijos aprendan de forma remota?**

Sí, debe notificar al director de su escuela (K-8) o al subdirector (9-12) antes del martes 11 de enero de 2022

**Si opto por no asistir a la escuela en persona, ¿pueden mis hijos seguir participando en todas las actividades después de la escuela?**

sí

**Si opto por no recibir instrucción en persona, ¿puedo volver a participar en cualquier momento que desee?**

No

**¿Puedo suscribirme a la instrucción remota en una fecha posterior?**

Sí, (solo si continuamos con la opción de aprendizaje remoto)

**¿Puedo hablar con alguien sobre la elección de la instrucción remota?**

Sí, hable con el consejero de orientación, el director o el subdirector de su hijo

**¿Está planeando el distrito escolar de Bayona volverse completamente remoto para COVID-19?**

No, solo si nos lo indica el Departamento de Salud o el Estado de Nueva Jersey

**¿Está considerando el distrito escolar de Bayona la realización de pruebas en la escuela para COVID-19?**

Si. Con una fecha de inicio anticipada del 24 de enero de 2022, ofreceremos pruebas de COVID-19 gratuitas en la escuela para empleados y estudiantes; se proporcionará más información y será voluntario.

**¿Cuánto tiempo durará la opción de aprender de forma remota?**

Hasta el 1 de febrero de 2022 - podría extenderse - sin embargo, no lo sabemos en este momento y dependerá de la progresión del COVID-19.

**Mi (s) estudiante (s) tiene necesidades especiales. ¿Puedo obtener servicios también si uso el control remoto?**

Los servicios relacionados se proporcionarán de forma remota según sea necesario para aquellos estudiantes que permanezcan remotos. Envíe cualquier pregunta por correo electrónico a la Superintendente Asistente de Servicios Especiales, Sra. Jennifer Vecchiarelli a [jvecchiarelli@bboed.org](mailto:jvecchiarelli@bboed.org)

**Si mi (s) estudiante (s) están a distancia, ¿hay desayuno y almuerzo disponibles?**

Sí, estamos configurando tres ubicaciones en la ciudad para recoger las comidas, les informaremos a todos los lugares lo antes posible.

**Mi alumno se está volviendo remoto. ¿Cómo le hago saber al autobús escolar?**

Informe al director de su escuela que no necesita transporte y también envíe un correo electrónico a [dept\\_transportation@bboed.org](mailto:dept_transportation@bboed.org)

**¿Con quién me comunico si tengo más preguntas?**

Relacionado con la salud: consulte con su médico

Relacionado con COVID-19: envíe un correo electrónico a [wrogers@bboed.org](mailto:wrogers@bboed.org)

Preguntas generales: comuníquese con el maestro de su estudiante o con la administración del edificio.